

www.reca.com

Bedienungsanleitung RECA RN1600

- Operating instructions
- Istruzioni de uso
- Mode d'emploi
- Istruzioni per l'uso
- Gebruiksaanwijzing
- Manual de instruções
- УПІТОВАНА НА ОБЛЪЖВАНЕ
- Инструкція за користування
- Návod k obsluze

- Betjeningsvejledning
- Upute za uporabu
- Kezelelés utasítás
- Istruzioni obšíjny
- Instrucțiunile de utilizare
- Návod na obsluhu
- Navodila za uporabo
- Uputstvo za upotrebu
- Návod k obsluze

LED display - rechargeable battery capacity (Charge status: a fully illuminated LED (25 / 50 / 75 / 100%)

Powebbank function (note available rechargeable battery capacity):

- Connect LED: 2.5A
- On: Press USB button (Green LED illuminated)
- Off: Press LED button again

Note: The Powebbank function is deactivated whilst the lamp is charging.

Charging:

Adjustment of the charge cable into the charge socket of the lamp before plugging the mains adapter into the mains socket.

Simultaneous lighting and charging is possible:

- Lighting power is reduced to ca. 20%

4 ADDITIONAL INFORMATION FOR THIS USB CHARGER

Input AC frequency: 50/60Hz
Output voltage: 5.0 ± 5 % V DC (regulated)
Output current: 2.5A
Efficiency: 80.2%
Average active efficiency: 80.5%
No-load power consumption: 0.10W
Protection class: II
Mounting dimensions: 40 x 61 x 65mm
Temperature storage: -20° - 70° C
Temperature of utilization: 0° C - 40° C
Weight: 56g
Power consumption: 1W

CE The product complies with the requirements from the EU directives.
 Not a battery or power source. See manual for more information.

SECURIDAD - DECLARACIÓN DE INDICACIÓN

Por favor, observe las siguientes señales y pautas que se emplean en las instrucciones de servicio, en el producto y en el embalaje.

- Información: Significativas señales adicionales sobre el producto.
- Advertencia: Peligro. Puede causar consecuencias graves para la muerte.

SECURITY - DECLARATION OF INDICATION

Please read the following signs and instructions carefully in the instructions, on the product and in the packaging.

- Information: Significant additional signals about the product.
- Attention: Danger. May lead to serious consequences or even death.

INDICACIONES DE SEGURIDAD GENERALES

Este producto puede ser utilizado por niños a partir de 8 años y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia si se les informa de su empleo seguro y con sus peligros. Los niños no deben jugar con el producto. La limpieza y los cuidados no deben correr a cargo de los niños ni su vigilancia.

Mantenga a los niños alejados del producto y de su embalaje. El producto no es un juguete. Los niños deben estar vigilados para garantizar que no jueguen con el producto o el embalaje.

Evitar las heridas de los ojos; no mirar directamente en el haz de luz ni alumbiar el rostro de otras personas. Si este suceso sucede durante un tiempo excesivo, se podría en peligro la retina por causa de la perforación de luz azul.

No tocar nunca un dispositivo conectado a la red de corriente con las manos mojadas o si éste hubiera caído al agua. En este

GENERAL INFORMATION

- Do not throw away.
- LED light source cannot be repaired. If the cover is damaged, the product may be disposed of.
- The LED light source cannot be replaced. If the LED has reached the end of its service life, the complete lamp must be replaced.
- Do not open or modify the product. Repair work shall only be carried out by the manufacturer or by a service technician as approved by the manufacturer or by a similarly qualified person.
- Disconnect the device from the power supply only by pulling on the plug or plug holder, never on the cord.
- Information for the light and mains adapter as well as mains voltage of the product must match with the plug type. The lamp shall not be placed back down or allowed to topple face-down.

RECHARGEABLE BATTERY PACK

The product contains a non-replaceable, rechargeable battery pack. If the rechargeable battery pack is empty, charge it once fully charged, remove from the charger.

In the event of liquid leaking from the power source, remove this with protective gloves and a dry cloth.

ENVIRONMENTAL INFORMATION

Dispose of packaging after removing the cardboard and cardboard to the waste paper, place in the recycling collection.

Dispose of the unusable product in accordance with legal provisions. The „waste bin“ symbol indicates that, in the EU, it is not permitted to dispose of electrical equipment as household waste. Use the return and collection systems in your area or contact the dealer from whom you purchased the product.

Always dispose of your product on a specialist disposal point for electrical waste. Do not dispose of the device with household waste.

Always dispose of used batteries & rechargeable batteries in accordance with the local regulations and requirements. Do not mix new with old used lead-acid batteries and contribute to environmental protection.

PRODUCT DESCRIPTION

- Type: Charge socket
- USB output (Powebbank function)
- Glowing indicator LED
- LED display - lighting power
- LED display - rechargeable battery capacity (Charge status)
- Switching off function
- LED display, Powebbank mode
- Adjustable lamp head
- Protection for handling by objects using magnetic mounting

FIRST USE

- Change fully before first use
- Switching on: Lum dimming wheel clockwise
- Switching off: Turn dimming wheel counter-clockwise until stop is reached

LED display - lighting power: 20 / 40 / 60 / 80 / 100%

LED luminous

LED capacity battery (size of carca) 15W COB (flexible array 4 in 1) Ra > 80
 LED media output (flexible array) 3200 - 1600lm
 Power of illumination (flexible array) 3200lm
 10 Superchip per a fluxatge magnètic dels objectes

MESS IN FUNCTION

Completament integrada en la pantalla LED per a la primera utilitat.

- Accensione: tutta la corda di illuminazione verso destra
- Regolazione e controllo della luminosità
- Spegnimento: ruotare la corda di illuminazione verso sinistra fino alla battuta

BEODGO KRAJINA

Primeri koristi za uporabo: Upravljanje svetilnice in svetilnic, vključitev ali izklop svetilnice.

LED luminous: 15W COB (flexible array) Ra > 80
 LED media output (flexible array) 3200 - 1600lm
 Power of illumination (flexible array) 3200lm
 10 Superchip per a fluxatge magnètic dels objectes

Funcione Powebbank (observar la capacidad de la batería disponible):

- Coligar: Botón de encendido USB
- On: Presionar el botón USB (iluminación LED verde)
- Off: Presionar el botón LED (iluminación LED roja)

Avvertenze: Durante la carica della batteria, la funzione Powebbank è disattivata.

LA RISKI

Hesterne sikker i cas af risiko mellem de og skærmen. Skærmen skal tildækkes først med beskyttelsesfilm, når den først er monteret. Hvis beskyttelsesfilmen løsner sig eller er beskadiget, fjern den.

Intensidad luminosa y riesgo de ceguera: Este producto emite luz blanca. Evite mirar directamente a la luz y no dirigirla hacia los ojos de otras personas. Si esto sucede durante un tiempo excesivo, puede dañar la retina por causa de la perforación de luz azul.

Oogafschade: Vermeden het licht rechtstreeks in de ogen of richt het licht op andere personen. Als dit lang duurt, kan door de blauwlichtaanvalden gevaar voor het netvlies ontstaan.

Nooit een oog met elektriciteitsnet aangesloten apparaat met natte handen vastpakken of wanneer het in het water is gevallen. In dit geval eerst de zekering in uw huis uitschakelen en vervolgens de stekker uit het stopcontact trekken.

Nooit in een explosiegevaarlijke omgeving gebruiken, waar brandbare vloeistoffen, stof of gassen aanwezig zijn.

Het product nooit in water of andere vloeistoffen onderdompelen. Alleen een goed toegankelijk stopcontact gebruiken, zodat de stekker van het product in geval van een storing snel uit het stopcontact kan worden getrokken.

Alle beschreven voorwerpen moeten minstens 10 cm van de lamp verwijderd zijn.

Het product uitsluitend met de meegeleverde teobehoren gebruiken.

Probeer nooit om een batterij/accu te openen, te pletten, te verhiteten of in brand te steken. Niet in het vuur gooien.

☞ Het product mag uitsluitend in gesloten, droog en grote ruimtes geladen worden, niet van brandbare materialen en vloeistoffen. Het niet naleven kan brandveroorzaken. Gelekte batterij-/acculeistof kan bij contact met lichaamsdelen etensvergiftigen veroorzaken. Bij huidcontact de betreffende

SECURIDAD - HINWERKSERKLÄRUNG

Bitte beachten Zeichen und Wörter beachten, welche in den Bedienungsanleitung, auf dem Produkt und auf der Verpackung verwendet werden.

- Information:** Nützliche Zusatz-Information zum Produkt
- Warnung:** Gefahr! Hinweis darauf, dass Verletzungen oder der Tod durch das Produkt entstehen können
- Warnung:** Achtung - Gefährdung! Kann zu schweren Verletzungen oder zum Tod führen

RECHARGEABLE BATTERY PACK

Das Produkt dient als mobile Lichtquelle und ist nicht zur Verwendung in anderen Anwendungen bestimmt. Das Produkt ist ausschließlich für den geplanten Gebrauch im Haushalt und weiter für den kommunikativen Gebrauch nach der Beaufschlagung in einem öffentlichen Bereich oder zur Verwendung als ein Licht für den kommunikativen Gebrauch. Änderungen sind nicht zulässig.

Allemergemeinheitsvorschriften: Mit dem Produkt werden alle Anforderungen an die Umwelt, die Sicherheit und die Gesundheit des Menschen erfüllt.

ALLEMEINHEIT SICHHERHITSHINWEISE

Dieses Produkt kann von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit eingeschränkter körperlicher, sensorischer oder geistiger Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und mangelndem Wissen verwendet werden, wenn sie über die sichere Verwendung des Produkts unterwiesen wurden und die Gefahren kennen. Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen. Reinigung und Pflege dürfen nicht von Kindern ohne Aufsicht durchgeführt werden.

Kinder vom Produkt und der Verpackung fernhalten. Das Produkt ist kein Spielzeug. Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Produkt bzw. der Verpackung spielen.

Augenverletzungen vermeiden - nie direkt in den Lichtstrahl schauen oder anderen Personen ins Gesicht leuchten. Geschlecht dies zu lange, kann durch Blaulichtanteile eine Netzhautgefahr auslösen.

Niemals an ein an das Stromnetz angeschlossenes Gerät mit nassem Händen fassen oder wenn dieses ins Wasser gefallen ist. In diesem Fall erst die Haussicherung abschalten und anschließend den Netzstecker ziehen.

Niemals in explosionsgefährdeter Umgebung einsetzen, in welcher sich brennbare Flüssigkeiten, Staub oder Gase befinden. Produkt niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten tauchen. Anschlagelicht nicht knicken, spannen oder in Kontakt mit scharfen Gegenständen, Chemikalien oder Lösungsmitteln bringen.

Nur eine gut zugänglich Steckdose benutzen, damit das Produkt bei einem Störfall möglich vom Stromnetz getrennt werden kann. Alle angelegelten Gegenstände müssen mindestens 10cm von der Leuchte entfernt sein.

Produkt ausschließlich mit dem im Lieferumfang enthaltenen Zulu verwenden.

Niemals versuchen, eine Batterie/Akku zu öffnen, zu quetschen, zu erhitzen oder in Brand zu setzen. Nicht ins Feuer werfen.

☞ Das Produkt darf nur in geschlossenen, trockenen und weitläufigen Räumen geladen werden, entfernt von brennbaren Materialien und Flüssigkeiten. Nichtbefolgung kann zu Verbren-

In el caso de la conformidad o falta de conformidad con el producto.

Entorno de seguridad para la eliminación o el reciclaje de dispositivos para aparatos viejos. No arroje el producto a la basura doméstica.

Eliminar las pila s acumuladas antigüas siempre eliminándose de las leyes y regulaciones locales.

Respetar siempre cumplir sus obligaciones legales y cooperar a la preservación medioambiental.

DESCRIPTION DEL PRODUCTO

- LED
- Tamaño de cable tipo C
- Sistema USB (función powebbank)
- Batería de acumulación (conexión USB)
- Satisfacción LED de la potencia máxima
- Satisfacción LED de la capacidad del acumulador (Estado de carga)
- Botón Salida USB (función powebbank)
- Botón Encendido / Apagado (función Powebbank)
- Pie de sujeción / Apoyo ajustable
- 10 Superchip para la fijación de objetos con sujeción magnética

PUESTA EN SERVICIO

- Antes del primer empleo cargar completamente
- Conectar placa de conexión a la red eléctrica de alimentación
- Regulación de la luminosidad en posición correcta
- Desconectar placa de conexión de la red eléctrica de alimentación

Señalización LED de la potencia luminosa: 20 / 40 / 60 / 80 / 100%

Señalización LED de la capacidad del acumulador (Estado de carga): 4 LED iluminados (capacidad LED (25 / 50 / 75 / 100%)

Función powebbank (observar la capacidad disponible del acumulador):

- Conectar placa de conexión a la red eléctrica de alimentación
- Conectar el cable del USB (LED verde se ilumina)
- Conectar el cable de batería (LED rojo se ilumina)
- Conectar el cable de conexión de la red eléctrica de alimentación

Cargar:

Insertar siempre primero el cable de carga en la toma de carga de la lámpara antes enchufar a la red de el bloque de alimentación.

Es posible iluminar y cargar simultáneamente:

- La iluminación se reduce según un 20%

INFORMACIONES ADICIONALES RELATIVAS AL DISPOSITIVO DE CARGA USB ADJUNTO

Tensión de entrada: 100-240V AC
Salida USB (función powebbank): 5.0 ± 5 % V DC (estabilizado)
Tensión de salida: 5.0 ± 5 % V DC (estabilizado)
Corriente de salida: 2.5A
Eficiencia media en activo: 80.2%
Eficiencia a baja carga (10 %): 80.5%
Consumo eléctrico en vacío: 0.10W
Clase de protección: II
Dimensiones: 40 x 61 x 65mm
Temperatura de almacenamiento: -20° C - 70° C
Temperatura de uso: 0° C - 40° C
Peso: 56g
Clase de protección: II
Peso: 56g

INFORMACIONES ADICIONALES RELATIVAS AL DISPOSITIVO DE CARGA USB ADJUNTO

Tensão de entrada: 100-240V AC
Salida USB (función powebbank): 5.0 ± 5 % V DC (estabilizado)
Tensión de salida: 5.0 ± 5 % V DC (estabilizado)
Corriente de salida: 2.5A
Eficiencia media en activo: 80.2%
Eficiencia a baja carga (10 %): 80.5%
Consumo eléctrico en vacío: 0.10W
Clase de protección: II
Dimensiones: 40 x 61 x 65mm
Temperatura de almacenamiento: -20° C - 70° C
Temperatura de uso: 0° C - 40° C
Peso: 56g
Clase de protección: II
Peso: 56g

SECURITÉ - EXPLICATION DES SYMBOLES

Les pictogrammes ci-dessous ont une signification particulière qu'ils sont utilisés dans le mode d'emploi, sur le produit et sur l'emballage.

Information: Informations supplémentaires utiles sur le produit

Attention: Attention - danger! Attention: danger! Peut entraîner des blessures graves, voire la mort

UTILISATION CONFORME AUX PRESCRIPTIONS

Le produit est conçu pour être utilisé en tant que lampe portable et non pas comme source d'éclairage fixe. Il n'est pas recommandé d'utiliser le produit en remplacement d'un éclairage fixe et de ne pas l'utiliser en tant que source d'éclairage fixe ou en remplacement d'un éclairage fixe. Le produit ne doit pas être utilisé comme source d'éclairage fixe ou en remplacement d'un éclairage fixe. Le produit ne doit pas être utilisé comme source d'éclairage fixe ou en remplacement d'un éclairage fixe. Le produit ne doit pas être utilisé comme source d'éclairage fixe ou en remplacement d'un éclairage fixe.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ GÉNÉRALES

Ce produit peut être utilisé par des enfants à partir de 8 ans et par des personnes avec des capacités physiques, sensorielles ou intellectuelles limitées ou avec un manque d'expérience et de connaissances si elles sont surveillées ou si elles ont été instruites concernant l'utilisation de sécurité du produit et si elles connaissent les dangers de ce produit et de son emballage. Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.

Tenez les enfants éloignés du produit et de l'emballage. Le produit n'est pas un jouet. Les enfants devraient être surveillés afin de s'assurer qu'ils ne jouent pas avec le produit ou l'emballage. Éviter les lésions oculaires - Ne jamais regarder directement dans le faisceau lumineux ou ne jamais éclairer des personnes dans le visage. Si cela se produit de manière prolongée, la part de lumière bleue peut causer un risque pour la rétine.

Ne jamais toucher un appareil raccordé au réseau électrique avec les mains mouillées ou si l'appareil est tombé dans l'eau. Dans ce cas, couper tout d'abord le disjoncteur de la maison, puis débrancher la fiche secteur.

Ne jamais utiliser dans un environnement explosible ou se trouvent des liquides inflammables, de la poussière ou des gaz. Ne jamais plonger le produit dans l'eau ou dans un autre liquide. Toujours utiliser une prise bien accessible afin de pouvoir débrancher le produit du réseau électrique en cas de danger.

Tous les objets éclairés doivent être à une distance d'au moins 10 cm de la livraison.

N'utiliser le produit qu'avec les accessoires compris dans l'étendue de la livraison.

Ne jamais tenter d'ouvrir, d'écraser, de chauffer ou de mettre en feu une pile / un accu. Ne pas jetter au feu.

☞ Ne charger le produit que dans des pièces fermées, au sec et vides, à l'abri de matériaux et de liquides inflammables. Ne rien presser ou entraîner des brûlures et des incendies. Les fuites de piles / les liquides dans les accus peuvent entraîner des brûlures chimiques en cas de contact avec des parties du

ANWISDUNGSMIDDEL OVER DE MEEGELIVERDE USER LEADER

Voorbladoprogram: 100-240V AC
Voltage USB (functie powebbank): 5.0 ± 5 % V DC (gestabiliseerd)
Voltage van de uitgang: 5.0 ± 5 % V DC (gestabiliseerd)
Voltage van de uitgang: 5.0 ± 5 % V DC (gestabiliseerd)
Uitgangsstroom: 2,5A
Gemiddelde efficiëntie in actief: 80,2%
Efficiëntie bij laag belasting (10 %): 80,5%
Verbruik elektriciteit in niet-belastte toestand: 0,10W
IP-afwijking: II
Materiaal: 40 x 61 x 65mm
Temperatuur opslag: -20° - 70° C
Temperatuur gebruik: 0° C - 40° C
Peso: 56g
Categorie van bescherming: II

ANWISDUNGSMIDDEL OVER DE MEEGELIVERDE USER LEADER

Voorbladoprogram: 100-240V AC
Voltage USB (functie powebbank): 5.0 ± 5 % V DC (gestabiliseerd)
Voltage van de uitgang: 5.0 ± 5 % V DC (gestabiliseerd)
Voltage van de uitgang: 5.0 ± 5 % V DC (gestabiliseerd)
Uitgangsstroom: 2,5A
Gemiddelde efficiëntie in actief: 80,2%
Efficiëntie bij laag belasting (10 %): 80,5%
Verbruik elektriciteit in niet-belastte toestand: 0,10W
IP-afwijking: II
Materiaal: 40 x 61 x 65mm
Temperatuur opslag: -20° - 70° C
Temperatuur gebruik: 0° C - 40° C
Peso: 56g
Categorie van bescherming: II

SEGURANÇA - EXPLICAÇÃO DAS INDICAÇÕES

Os pictogramas abaixo têm uma significação particular que são utilizados no manual de instruções, no produto e no embalagem.

- Informação:** Informações adicionais úteis sobre o produto
- Atenção:** Atenção - perigo! Atenção: perigo! Pode causar lesões graves ou a morte

UTILIZAÇÃO CONFORME AOS REQUISITOS

O produto foi concebido para ser utilizado como uma lâmpada portátil e não deve ser utilizado como uma fonte de iluminação fixa ou substituir uma iluminação fixa. Não é recomendado utilizar o produto em substituição de uma iluminação fixa ou como uma fonte de iluminação fixa. O produto não deve ser utilizado como uma fonte de iluminação fixa ou substituir uma iluminação fixa. O produto não deve ser utilizado como uma fonte de iluminação fixa ou substituir uma iluminação fixa.

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA GERAIS

Este produto pode ser usado por crianças a partir dos 8 anos de idade e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais limitadas ou falta de experiência e conhecimento, se forem instruídas sobre a utilização segura do dispositivo e conhecerem os perigos. As crianças não devem brincar com o produto. Os trabalhos de limpeza e de manutenção não devem ser realizados por crianças sem supervisão.

Manten as crianças afastadas do produto e do embalamento. O produto não é um brinquedo. As crianças devem ser supervisionadas para garantir que não brincom com o produto ou com a embalagem.

Evitar lesões oculares - nunca olhar diretamente para o feixe de luz não direcional a olho nu ou rosto de outras pessoas. Se tal ocorrer durante muito tempo, a percentagem de luz azul pode causar danos para a retina.

Nunca tocar num aparelho ligado a corrente elétrica com as mãos húmidas ou caso este tenha caído no água. Neste caso, primeiro desligar a potência doméstica e de seguida procurar a ficha de rede.

Nunca utilizar em ambientes sujeitos a risco de exposição nas quais estejam presentes líquidos, pó ou gases combustíveis. Nunca imergir o produto em água ou outros líquidos.

Utilizar apenas uma tomada de fácil acesso para o produto

SICHERHEIT - HINWEISERKLÄRUNG

Bitte beachten Zeichen und Wörter beachten, welche in den Bedienungsanleitung, auf dem Produkt und auf der Verpackung verwendet werden.

- Information:** Nützliche Zusatz-Information zum Produkt
- Warnung:** Gefahr! Hinweis darauf, dass Verletzungen oder der Tod durch das Produkt entstehen können
- Warnung:** Achtung - Gefährdung! Kann zu schweren Verletzungen oder zum Tod führen

RECHARGEABLE BATTERY PACK

Das Produkt dient als mobile Lichtquelle und ist nicht zur Verwendung in anderen Anwendungen bestimmt. Das Produkt ist ausschließlich für den geplanten Gebrauch im Haushalt und weiter für den kommunikativen Gebrauch nach der Beaufschlagung in einem öffentlichen Bereich oder zur Verwendung als ein Licht für den kommunikativen Gebrauch. Änderungen sind nicht zulässig.

Allemergemeinheitsvorschriften: Mit dem Produkt werden alle Anforderungen an die Umwelt, die Sicherheit und die Gesundheit des Menschen erfüllt.

ALLEMEINHEIT SICHHERHITSHINWEISE

Dieses Produkt kann von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit eingeschränkter körperlicher, sensorischer oder geistiger Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und mangelndem Wissen verwendet werden, wenn sie über die sichere Verwendung des Produkts unterwiesen wurden und die Gefahren kennen. Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen. Reinigung und Pflege dürfen nicht von Kindern ohne Aufsicht durchgeführt werden.

Kinder vom Produkt und der Verpackung fernhalten. Das Produkt ist kein Spielzeug. Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Produkt bzw. der Verpackung spielen.

Augenverletzungen vermeiden - nie direkt in den Lichtstrahl schauen oder anderen Personen ins Gesicht leuchten. Geschlecht dies zu lange, kann durch Blaulichtanteile eine Netzhautgefahr auslösen.

Niemals an ein an das Stromnetz angeschlossenes Gerät mit nassem Händen fassen oder wenn dieses ins Wasser gefallen ist. In diesem Fall erst die Haussicherung abschalten und anschließend den Netzstecker ziehen.

Niemals in explosionsgefährdeter Umgebung einsetzen, in welcher sich brennbare Flüssigkeiten, Staub oder Gase befinden. Produkt niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten tauchen. Anschlagelicht nicht knicken, spannen oder in Kontakt mit scharfen Gegenständen, Chemikalien oder Lösungsmitteln bringen.

Nur eine gut zugänglich Steckdose benutzen, damit das Produkt bei einem Störfall möglich vom Stromnetz getrennt werden kann. Alle angelegelten Gegenstände müssen mindestens 10cm von der Leuchte entfernt sein.

Produkt ausschließlich mit dem im Lieferumfang enthaltenen Zulu verwenden.

Niemals versuchen, eine Batterie/Akku zu öffnen, zu quetschen, zu erhitzen oder in Brand zu setzen. Nicht ins Feuer werfen.

☞ Das Produkt darf nur in geschlossenen, trockenen und weitläufigen Räumen geladen werden, entfernt von brennbaren Materialien und Flüssigkeiten. Nichtbefolgung kann zu Verbren-

SECURITÉ - EXPLICATION DES SYMBOLES

Les pictogrammes ci-dessous ont une signification particulière qu'ils sont utilisés dans le mode d'emploi, sur le produit et sur l'emballage.

Information: Informations supplémentaires utiles sur le produit

Attention: Attention - danger! Attention: danger! Peut entraîner des blessures graves, voire la mort

UTILISATION CONFORME AUX PRESCRIPTIONS

Le produit est conçu pour être utilisé en tant que lampe portable et non pas comme source d'éclairage fixe. Il n'est pas recommandé d'utiliser le produit en remplacement d'un éclairage fixe et de ne pas l'utiliser en tant que source d'éclairage fixe ou en remplacement d'un éclairage fixe. Le produit ne doit pas être utilisé comme source d'éclairage fixe ou en remplacement d'un éclairage fixe. Le produit ne doit pas être utilisé comme source d'éclairage fixe ou en remplacement d'un éclairage fixe.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ GÉNÉRALES

Ce produit peut être utilisé par des enfants à partir de 8 ans et par des personnes avec des capacités physiques, sensorielles ou intellectuelles limitées ou avec un manque d'expérience et de connaissances si elles sont surveillées ou si elles ont été instruites concernant l'utilisation de sécurité du produit et si elles connaissent les dangers de ce produit et de son emballage. Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.

Tenez les enfants éloignés du produit et de l'emballage. Le produit n'est pas un jouet. Les enfants devraient être surveillés afin de s'assurer qu'ils ne jouent pas avec le produit ou l'emballage. Éviter les lésions oculaires - Ne jamais regarder directement dans le faisceau lumineux ou ne jamais éclairer des personnes dans le visage. Si cela se produit de manière prolongée, la part de lumière bleue peut causer un risque pour la rétine.

Ne jamais toucher un appareil raccordé au réseau électrique avec les mains mouillées ou si l'appareil est tombé dans l'eau. Dans ce cas, couper tout d'abord le disjoncteur de la maison, puis débrancher la fiche secteur.

Ne jamais utiliser dans un environnement explosible ou se trouvent des liquides inflammables, de la poussière ou des gaz. Ne jamais plonger le produit dans l'eau ou dans un autre liquide. Toujours utiliser une prise bien accessible afin de pouvoir débrancher le produit du réseau électrique en cas de danger.

Tous les objets éclairés doivent être à une distance d'au moins 10 cm de la livraison.

N'utiliser le produit qu'avec les accessoires compris dans l'étendue de la livraison.

Ne jamais tenter d'ouvrir, d'écraser, de chauffer ou de mettre en feu une pile / un accu. Ne pas jetter au feu.

☞ Ne charger le produit que dans des pièces fermées, au sec et vides, à l'abri de matériaux et de liquides inflammables. Ne rien presser ou entraîner des brûlures et des incendies. Les fuites de piles / les liquides dans les accus peuvent entraîner des brûlures chimiques en cas de contact avec des parties du

ANWISDUNGSMIDDEL OVER DE MEEGELIVERDE USER LEADER

Voorbladoprogram: 100-240V AC
Voltage USB (functie powebbank): 5.0 ± 5 % V DC (gestabiliseerd)
Voltage van de uitgang: 5.0 ± 5 % V DC (gestabiliseerd)
Voltage van de uitgang: 5.0 ± 5 % V DC (gestabiliseerd)
Uitgangsstroom: 2,5A
Gemiddelde efficiëntie in actief: 80,2%
Efficiëntie bij laag belasting (10 %): 80,5%
Verbruik elektriciteit in niet-belastte toestand: 0,10W
IP-afwijking: II
Materiaal: 40 x 61 x 65mm
Temperatuur opslag: -20° - 70° C
Temperatuur gebruik: 0° C - 40° C
Peso: 56g
Categorie van bescherming: II

ANWISDUNGSMIDDEL OVER DE MEEGELIVERDE USER LEADER

Voorbladoprogram: 100-240V AC
Voltage USB (functie powebbank): 5.0 ± 5 % V DC (gestabiliseerd)
Voltage van de uitgang: 5.0 ± 5 % V DC (gestabiliseerd)
Voltage van de uitgang: 5.0 ± 5 % V DC (gestabiliseerd)
Uitgangsstroom: 2,5A
Gemiddelde efficiëntie in actief: 80,2%
Efficiëntie bij laag belasting (10 %): 80,5%
Verbruik elektriciteit in niet-belastte toestand: 0,10W
IP-afwijking: II
Materiaal: 40 x 61 x 65mm
Temperatuur opslag: -20° - 70° C
Temperatuur gebruik: 0° C - 40° C
Peso: 56g
Categorie van bescherming: II

SEGURANÇA - EXPLICAÇÃO DAS INDICAÇÕES

Os pictogramas abaixo têm uma significação particular que são utilizados no manual de instruções, no produto e no embalagem.

- Informação:** Informações adicionais úteis sobre o produto
- Atenção:** Atenção - perigo! Atenção: perigo! Pode causar lesões graves ou a morte

UTILIZAÇÃO CONFORME AOS REQUISITOS

O produto foi concebido para ser utilizado como uma lâmpada portátil e não deve ser utilizado como uma fonte de iluminação fixa ou substituir uma iluminação fixa. Não é recomendado utilizar o produto em substituição de uma iluminação fixa ou como uma fonte de iluminação fixa. O produto não deve ser utilizado como uma fonte de iluminação fixa ou substituir uma iluminação fixa.

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA GERAIS

Este produto pode ser usado por crianças a partir dos 8 anos de idade e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais limitadas ou falta de experiência e conhecimento, se forem instruídas sobre a utilização segura do dispositivo e conhecerem os perigos. As crianças não devem brincar com o produto. Os trabalhos de limpeza e de manutenção não devem ser realizados por crianças sem supervisão.

Manten as crianças afastadas do produto e do embalamento. O produto não é um brinquedo. As crianças devem ser supervisionadas para garantir que não brincom com o produto ou com a embalagem.

Evitar lesões oculares - nunca olhar diretamente para o feixe de luz não direcional a olho nu ou rosto de outras pessoas. Se tal ocorrer durante muito tempo, a percentagem de luz azul pode causar danos para a retina.

Nunca tocar num aparelho ligado a corrente elétrica com as mãos húmidas ou caso este tenha caído no água. Neste caso, primeiro desligar a potência doméstica e de seguida procurar a ficha de rede.

Nunca utilizar em ambientes sujeitos a risco de exposição nas quais estejam presentes líquidos, pó ou gases combustíveis. Nunca imergir o produto em água ou outros líquidos.

Utilizar apenas uma tomada de fácil acesso para o produto

RECHARGEABLE BATTERY PACK

Das Produkt dient als mobile Lichtquelle und ist nicht zur Verwendung in anderen Anwendungen bestimmt. Das Produkt ist ausschließlich für den geplanten Gebrauch im Haushalt und weiter für den kommunikativen Gebrauch nach der Beaufschlagung in einem öffentlichen Bereich oder zur Verwendung als ein Licht für den kommunikativen Gebrauch. Änderungen sind nicht zulässig.

Allemergemeinheitsvorschriften: Mit dem Produkt werden alle Anforderungen an die Umwelt, die Sicherheit und die Gesundheit des Menschen erfüllt.

ALLEMEINHEIT SICHHERHITSHINWEISE

Dieses Produkt kann von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit eingeschränkter körperlicher, sensorischer oder geistiger Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und mangelndem Wissen verwendet werden, wenn sie über die sichere Verwendung des Produkts unterwiesen wurden und die Gefahren kennen. Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen. Reinigung und Pflege dürfen nicht von Kindern ohne Aufsicht durchgeführt werden.

Kinder vom Produkt und der Verpackung fernhalten. Das Produkt ist kein Spielzeug. Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Produkt bzw. der Verpackung spielen.

Augenverletzungen vermeiden - nie direkt in den Lichtstrahl schauen oder anderen Personen ins Gesicht leuchten. Geschlecht dies zu lange, kann durch Blaulichtanteile eine Netzhautgefahr auslösen.

Niemals an ein an das Stromnetz angeschlossenes Gerät mit nassem Händen fassen oder wenn dieses ins Wasser gefallen ist. In diesem Fall erst die Haussicherung abschalten und anschließend den Netzstecker ziehen.

Niemals in explosionsgefährdeter Umgebung einsetzen, in welcher sich brennbare Flüssigkeiten, Staub oder Gase befinden. Produkt niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten tauchen. Anschlagelicht nicht knicken, spannen oder in Kontakt mit scharfen Gegenständen, Chemikalien oder Lösungsmitteln bringen.

Nur eine gut zugänglich Steckdose benutzen, damit das Produkt bei einem Störfall möglich vom Stromnetz getrennt werden kann. Alle angelegelten Gegenstände müssen mindestens 10cm von der Leuchte entfernt sein.

Produkt ausschließlich mit dem im Lieferumfang enthaltenen Zulu verwenden.

Niemals versuchen, eine Batterie/Akku zu öffnen, zu quetschen, zu erhitzen oder in Brand zu setzen. Nicht ins Feuer werfen.

☞ Das Produkt darf nur in geschlossenen, trockenen und weitläufigen Räumen geladen werden, entfernt von brennbaren Materialien und Flüssigkeiten. Nichtbefolgung kann zu Verbren-

SECURITÉ - EXPLICATION DES SYMBOLES

Les pictogrammes ci-dessous ont une signification particulière qu'ils sont utilisés dans le mode d'emploi, sur le produit et sur l'emballage.

Information: Informations supplémentaires utiles sur le produit

Attention: Attention - danger! Attention: danger! Peut entraîner des blessures graves, voire la mort

UTILISATION CONFORME AUX PRESCRIPTIONS

Le produit est conçu pour être utilisé en tant que lampe portable et non pas comme source d'éclairage fixe. Il n'est pas recommandé d'utiliser le produit en remplacement d'un éclairage fixe et de ne pas l'utiliser en tant que source d'éclairage fixe ou en remplacement d'un éclairage fixe. Le produit ne doit pas être utilisé comme source d'éclairage fixe ou en remplacement d'un éclairage fixe. Le produit ne doit pas être utilisé comme source d'éclairage fixe ou en remplacement d'un éclairage fixe.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ GÉNÉRALES

Ce produit peut être utilisé par des enfants à partir de 8 ans et par des personnes avec des capacités physiques, sensorielles ou intellectuelles limitées ou avec un manque d'expérience et de connaissances si elles sont surveillées ou si elles ont été instruites concernant l'utilisation de sécurité du produit et si elles connaissent les dangers de ce produit et de son emballage. Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.

Tenez les enfants éloignés du produit et de l'emballage. Le produit n'est pas un jouet. Les enfants devraient être surveillés afin de s'assurer qu'ils ne jouent pas avec le produit ou l'emballage. Éviter les lésions oculaires - Ne jamais regarder directement dans le faisceau lumineux ou ne jamais éclairer des personnes dans le visage. Si cela se produit de manière prolongée, la part de lumière bleue peut causer un risque pour la rétine.

Ne jamais toucher un appareil raccordé au réseau électrique avec les mains mouillées ou si l'appareil est tombé dans l'eau. Dans ce cas, couper tout d'abord le disjoncteur de la maison, puis débrancher la fiche secteur.

Ne jamais utiliser dans un environnement explosible ou se trouvent des liquides inflammables, de la poussière ou des gaz. Ne jamais plonger le produit dans l'eau ou dans un autre liquide. Toujours utiliser une prise bien accessible afin de pouvoir débrancher le produit du réseau électrique en cas de danger.

Tous les objets éclairés doivent être à une distance d'au moins 10 cm de la livraison.

N'utiliser le produit qu'avec les accessoires compris dans l'étendue de la livraison.

Ne jamais tenter d'ouvrir, d'écraser, de chauffer ou de mettre en feu une pile / un accu. Ne pas jetter au feu.

☞ Ne charger le produit que dans des pièces fermées, au sec et vides, à l'abri de matériaux et de liquides inflammables. Ne rien presser ou entraîner des brûlures et des incendies. Les fuites de piles / les liquides dans les accus peuvent entraîner des brûlures chimiques en cas de contact avec des parties du

###

